

JULEN 1974

Hunsfos- Arbeideren



ORGAN FOR: HUNSFOS ARBEIDERFORENING - AVD. 56



Aksidenstrykkeriet

HUNSFOSARBEIDEREN

Redaktør: Einar Bakken

Redaksj.sekr.: Kåre Berg Andresen

Annonsesjef: Arne Lonebu

Avd.kontakter: Ragnvald Mjåland, Trygve Ramsdalen,
Marlyn Berg Andresen, Tarjei Sandaker, Øystein Lie.

Hvem ønsker å delta i diskusjonsgruppe

Nylig har ei gruppe på 8 personer fra Hunsfos Arbeiderforening satt seg ned for å diskutere faglig-politisk samarbeide. Dette syntes så interes-

sant at flere burde være med. Vi innbyr herved til deltagelse i flere slike grupper. Interesserte kan henvende seg til Harald Iversen, fyrhuset skift 2.

75 år i kamp for et bedre samfunn

for lønnsstakernes faglige, økonomiske, sosiale og kulturelle interesser,
for demokrati, frihet og rettsikkerhet,
for økonomisk demokrati
og lønnsstaker-innflytelse i arbeidslivet,
for større velstand og rettferdigere fordeling,
for internasjonalt samarbeid,
for en fri og uavhengig fagbevegelse.

Det norske Arbeiderparti hilser
Landsorganisasjonen i Norge ved 75 års jubileet.
Fagbevegelsens kamp har også
vært den politiske arbeiderbevegelsens kamp.
Landsorganisasjonens mål er også
Arbeiderpartiets mål.

La oss arbeide videre sammen.

Oslo, 1. april 1974
Det norske
Arbeiderparti

Trygve Bratteli

Hilsen fra Forbundsstyret

Vi går nå mot utgangen av året 1974 hvor jul- og nyttårs-helgen skal gi oss noen frida-ger hvor det kan kobles av fra det daglige strev.

Når vi ser oss tilbake på vårt eget område i papirindustrien kan vi konstatere at konjunktu-rene har vært gode og bedrifte-ne kan vise til gode resultater. De produkter våre medlemmer er med på å framstille er for ti-den mangelvare og vårt håp er at de gode tider vil vare selv om det i andre land har vært tilbakegang med de uheldige følger dette har skapt — ar-beidsledighet.

Selv om vår industri har go-

de avsetnings- og prisforhold, er det i ferd med å skje struk-turelle endringer som grunnet mangel på virke og strenge miljøvernkrav kan føre til redu-sering av antall tømmerfor-brukende bedrifter.

Ved forbundsstyrets besøk på Hunsfos i sommer hadde vi den glede å kunne konstatere at Hunsfos Fabrikker er inne på den riktige vei, med foredling av tømmerstokken til et høyt foredlet produkt.

Vi ønsker alle på Hunsfos en riktig god jul og et framgangs-rikt godt nytt år.

Med vennlig hilsen

Olav Bratlie.

DET ER
ENDA IKKE
FOR SENT Å
**REDUSERE
SKATTEN**
FOR 1974

BENYTT
DEM AV
**SKATTEFRI
BANKSPARING**
+ + et pluss på
sparekapitalen
÷ ÷ et minus på
skatten

VI GIR DEM
VERDIFULLE TIPS
OGSÅ OM DE
ENDREDE REGLER
SOM GJELDER
F.O.M. 1975

VENNESLA PRIVATBANK
forretnings- og familiebanken

Postboks 96 — 4701 Vennesla — Tlf. 55 555

Fra møteprotokollen

Hunsfos Arbeiderforening holdt sitt halvårsmøte tirsdag 5. november i Velferden.

Foreningsformannen, Kåre Berg Andresen, ønsket velkommen og da spesielt sekretær Arne Martinsen fra Forbundet.

Kåre Berg Andresen ble enstemmig valgt til møtets dirigent.

Formannen refererte en del skriv bl. a. fra Norges Røde Kors som takket for innsamlende midler kr. 4.905,—.

Fra bedriften vedr. omorganisering av Vernetjenesten.

Arne Martinsen fra Forbundet orienterte om strukturendringene i vår industri og de konsekvenser dette kan medføre for vår bransje på kort og lang sikt. Forbundet har i denne forbindelse nedsatt en komité som vil vurdere forskjellige tiltak som kan være aktuelt å fremme overfor våre politiske myndigheter.

Av forslag som ble behandlet vil vi nevne:

- a. Det ble vedtatt en støtteerklæring til Topdalsfjordens Småfiskerlag i det arbeide som utføres for å få stoppet lysfiske i Topdals- og Kristiansandsfjorden.
- b. Det ble videre vedtatt å ta kontakt med Televerket med sikte på å få plasert talestasjoner rundt i bygda.
- c. Videre ble det vedtatt en uttalelse om Moms-systemet som omtales annet sted i avisen.
- d. Det forelå et forslag fra Vesøy styre om å utbygge feriestedet med ytterligere to hytter. Også dette forslag omtales annet sted i avisen.

I møtet var som vanlig bevertning og det ble i den forbindelse vist film fra årets fiskekonkurranse på Vesøya.

Formannen i valgkomitéen, Kristine Johannesen, refererte valgkomitéens innstilling og deretter ble flg. valg foretatt:

Foreningsstyret:

Nestformann: Harald Iversen.

Kasserer: Tellef Hammen.

Styremedlemmer: Alf Renstrøm,

Trygve Holtet, Odd Skisland.

1. varamann: Einar Bakken.

Husfosheimens styre:

Formann: Gudmund Neset.

Styremedlemmer: Reidar Reinertsen,

Sven Ole Eikeland.

Vesøy styre:

Formann: Audun Ormshammer.

Styremedlemmer: Johnny Hagen,

Trygve Ramsdalen.

Norsk Folkehjelp:

Representant: Audun Ormshammer.

Varamann: Lorents Larsen.

Representant til Verneutvalget:

Representant: Reidar Arntsen.

Varamann: Alfinn Tønnesen.

Redaksjonskomitéen for

Hunsfossarbeideren:

Redaksjonssekt.: Kåre Berg Andresen

Annonsemedarbeider: Arne Lonebu.

Avdelingskontakter: Øystein Lie.

Marlyn Berg Andresen.

Valgkomitéen:

Øystein Lie, Audun Ormshammer,

Alfin Tønnesen, Lorents Larsen.

1. mai komité:

Jens Frikstad, Gunnar Sundstøl, Marlyn Berg Andresen, Torhild Grundetjern.

Fanebærere:

Trygve Rosseland,

Bjørn Helge Knutsen.

Forsikringsutvalg:

Formann: Gudmund Neset.

Lønnsforhandlinger

Like før avisa går i trykken har vi noe mere oversikt over resultatene av våre pågående forhandlinger. Vi kan derfor gi en mere konkret oppstilling over hva vi har fått ut hittil. Alt pr. time.

Verkstedet som var først ferdig fikk flg. tillegg:

Lønnsklasse 1.	kr. 1,35
" 2.	" 1,35
" 3.	" 1,45
" 4.	" 1,55
" 5.	" 1,75
Hjelparbeidere	" 1,35
Unge arbeidere 16 år	" 0,70
" 17 "	" 0,80

Det må her nevnes at avstand mellom topp og bunn i lønnsklassene på verkstedet var fra før betydelig større enn for skiftfabrikken. Derfor er det i skiftfabrikkens resultater denne gang større differansiering i tilleggene.

Disse tillegg kommer i skiftfabrikken og i flg. avdelinger:

pm 1-2-3-4-5-6

Sliperiet

Cellulosen

Renseriet

Sekretær: Trygve Holtet.

Medlemmer: Thorvald Engedal,

Tellef Hammen.

Miljøutvalg:

Reidar Arntsen (h.v.ombud)

Harry Arntsen.

Alfinn Tønnesen.

Dagsorden for møtet var nå gjennomgått og fagforeningsformannen takket de av styre-medlemmene som nå gikk ut av styret for godt samarbeide og ønsket de nye velkommen. Han takket for fremmøtet og da spesielt forbundets sekretær Arne Martinsen. En spesiell takk ble også rettet til damene som hadde stått for serveringen og formannen ønsket vel hjem.

Øystein Jørgensen,
sekretær.

Lønnsklasse 1.	kr. 0,24
" 2.	" 0,34
" 3.	" 0,60
" 4.	" 0,90
" 5.	" 1,20

I tillegg kommer kr. 0,30 som + på reguleringsfaktor til alle avdelinger unntatt Cellulosen slik at tillegget for disse f. eks. i lønnsklasse 5 blir kr. 1,50 pr. time.

Betjeningen på material-

lageret har fått kr. 1,45

Tomta " 1,45

Vakta " 1,60

Pregeavdelingen " 1,50

IBM " 0,75

Dagarbeidere i papirfabrikken " 1,20

Truckførere " 1,20

Unge arbeidere 16 år (tomta og papirfabrikken) " 0,70

Unge arbeidere 17 år " 0,80

Skjærebordene (skjærer) .. " 1,25

" (hjelper) .. " 1,00

Papirkjørere " 1,45

Risbindere " 0,75

Tilleggene gjøres gjeldende fra 10. oktober for verkstedet og fra 14. oktober for resterende avdelinger.

Ennå gjenstår en del grupper. Disse vil imidlertid være avklart når dette leses.

Det var en liten gutt som fanget fluer, og så fortalte han sin mor:

— Nå har jeg fange fem, og tre er hanfluer og to er hufluer.

— Åssen kan du vite det, da? sa mora.

— Jo, sa gutten, to satt på speilet og tre på flaska.

Det var under krigen at en kar tjenestegjorde i et regiment i England. Under våpeneksertisen en dag var han så uheldig å miste geværet. Sersjanten som var av den strikse typen marsjerte bort til ham og spurte om navnet.

— Catt, sir, svarte han noe betuttet.

— Javel, Catt, brølte sersjanten, du har åtte liv igjen.

Om julefeiringen



Helmer Nordahl treffer vi på Verkstedet, nærmere bestemt i smia. Her ser det ut til at Helmer virkelig har kommet i sitt rette element. Han er en av de få som reiser bort i jula og da til sin datter på Haresøy utenfor Tønsberg.

Vi spør hva han tar seg til og hva han spiser i jul- og nyttårsfeiringen.

— Jeg koser meg med mine tre barnebarn, sier han, og til middag fortæres svinekam og riskrem. Men først skal vi i kirken, det er tradisjon. Forøvrig både i jul- og nyttårshelg blir det til at vi tar en tur til Tønsberg for å se på fyrverkeri og andre festlige innslag.

Helmer er en av de eldste på Hunsfos. Han blir 70 år den 8. mars neste år og vi kommer tilbake med fyldigere omtale senere. Han ba oss bringe videre til Hunsfosarbeideren ønsket om en god jul og et godt nyttår til alle på Hunsfos.



Einar Sløgedal kommer egentlig fra Byglandsfjord og pendlet fram og tilbake de første ungkarsåra, men har siden giftet seg og bodd i Vennesla. Han har sitt daglige virke i Sliperiet og på spørsmål fra oss om hvor han skulle tilbringe juleaften kom svaret med en gang: — Ned til svigerforeldrene i Kristiansand og spise svinesteik. Ellers feirer vi både jul og nyttår i rolige former uten for meget fest og sprell. Nyttårsaften får vi gjenvisitt av svigerforeldrene, og sammen med dem våker vi inn det nye året. Også Einar ber oss formidle ønsket om en god jul og et godt nytt år til alle på Hunsfos, noe vi så gjerne gjør.



Harald Aasheim treffer vi i Renseriet. Der har han sitt utgangspunkt som smører for råstoffabrikken. Vi spør om hans måte å feire jul- og nyttårshelgen på:

— Jeg er en såkalt hjemmets mann, ikke bare til jul og nyttår, men faktisk hele året. Tidligere når barna var små var juleaften så absolutt festkvelden, men nå, etter at de har forlatt redet, blir en samling av familien vanskeligere.

— Meny?

— Menyen er ikke den samme bestandig, det skifter gjerne mellom steik og andre kjøttretter.

— Hva med julegaver?

— Med dagens priser så er julegavene en økonomisk belastning. Men dagen feires på tradisjonelt vis. Men, fortsetter han, husk julebudskapet som taler om fred på jord. Hvis dette kunne følges av menneskene ville vi kunne oppleve større glede med livet.

Ang. nyttårsaften så feirer kona og jeg den i stillhet. Jeg vil ønske alle på Hunsfos en god jul og et riktig godt nytt år.

Vi ønsker bankens kunder



*God jul
og
Godt nyttår*



VENNESLA SPAREBANK



Gudmund Jortveit treffer vi travelt opptatt med å skifte kniver i huggen. På spørsmål om et juleintervju svarer han blid som alltid: Ja, ja.

— Feiringa på juleaften begynner vi i Frikirken, forteller han, da er hele familien med og vi holder sammen resten av kvelden.

Det var vann i munnen på Gudmund da han sa: — Fjellaure og multekrem, som svar på vårt spørsmål om menyen.

— Videre, sier han, går kvelden i festlige former med juletre og julegaver, nøtter og annet knask.

Han minte oss om det første barnebarn, ei jente på snart $\frac{1}{2}$ år, nok kom til å bli kveldens midtpunkt.

— Nyttårsaften går i mere rolige former, men kvelden og det nye året blir våket inn. Jeg vil også minne om juiens budskap som er det viktigste for oss alle, og få benytte anledningen til å ønske alle kamerater på Hunsfos en god jul og et godt nyttår.

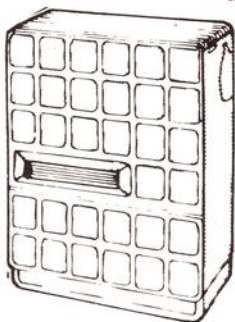


Rolf Andersen, pm 5 er den blant disse fem som klarest skiller mellom jul og nyttår.

— Julen er barnas høytid, sier han, der julenissen, juletreet, gaver og knask dominerer for de små. Men dagens priser sett i forhold til barnas ønsker er en økonomisk belastning. Men ungene på 3 - 4 og 6 år skal ha denne glede og jeg vil i framtida opprettholde dette. Nyttårsaften derimot, fortsetter Rolf, er de voksnes kveld. Da kommer vi sammen i godt lag, og god mat og godt drikke hører til. Fyrverkeri og skyting er med å sette farge på kvelden og langt inn i det nye året.

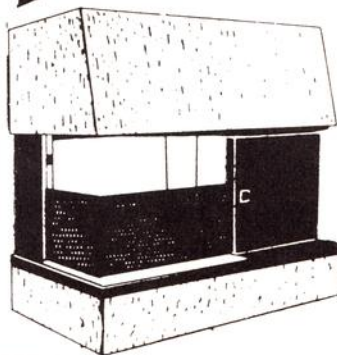
I likhet med de andre ønsker han alle arbeidskamerater god jul og godt nytt år.

VELG I UTVALG

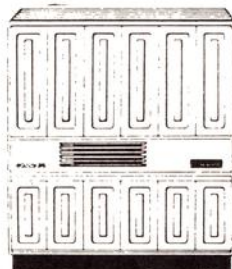


Ring 55362
for sikret
vintervarme!

SALG OG
SERVICE



Og med en
ORANIER KAMIN
i huset-- vil
det bli ekstra
trivelig og
varmt



ÅRETS
NYHET



ORANIER NISJE 7050
En NY elegant kamin
med røktløp til begge
sider og bak. Med front
i moderne metallstruk-
tur - og bare 42 cm
bred.

Varmluft



Selvårkulerende varmluft-
aggregat med uttagbar pot-
tebrenner som yter ca. 10
kW. For både fyringsolje 1
og petroleum. 2 års garanti



Ludvig Lie

HUNSFOSSEVEIEN 21 — TELEFON 55 362

SV vil øke overtidsskatten på gjennomsnittsinntektene

Arbeiderparti-regjeringen har helt siden den tiltrådte for vel ett år siden forpliktet seg til å gjennomføre betydelige skattemottaker. Regjeringens opplegg for 1975 har vi nå nettopp fått ved det framlagte statsbudsjettet for neste år. Forslaget har fått en god mottakelse blant de fagorganiserte med en alminnelig tilslutning til hovedlinjen i opplegget Regjeringen har lagt fram. Som den første av opposisjonsgrupperingene har SV lagt fram sitt eget skatte-

forslag. Jeg skal ikke her kommentere SVs og Arbeiderpartiets opplegg i detalj, men knytte en del bemerkninger til en spesiell side ved de to skatteforslagene, nemlig skattebelastningen på de lønnstilleggene en får og det en yter ekstra i form av overtidarbeid som også gir et ekstra inntektstillegg.

Skattebelastningen på lønnstillegg og inntekt som opptjenes på overtid ved de to skatteforslagene, framgår av denne tabellen:

Brutto- inntekt	Gjeldende Klasse 1			Gjeldende Klasse 2		
	regler	A-forslag	SV-forslag	regler	A-forslag	SV-forslag
40 000	48,2	42,9	47,2	38,2	37,9	38,2
50 000	53,2	47,9	58,2	48,2	42,9	48,2
60 000	53,2	52,9	68,2	48,2	42,9	58,2
80 000	63,2	62,9	78,2	58,2	52,9	68,2
100 000	68,2	67,9	88,2	63,2	62,9	88,2

Tabellen viser hva Arbeiderparti-regjeringens og SVs skatteforslag betyr for marginals-katten eller det man gjerne kaller «overtidsskatten» (i prosent). SVs forslag vil føre til en bety-

delig skjerpning av marginals-katten for alle inntekter fra 40 000 kroner og oppover i forhold til det Regjeringen foreslår.



Utvalget
i Brød
og Kaker
er best i

Telf.
55 207



Telf.
55 207

ET TILBAKEBLIKK

Atter et år ligger bak oss. Vi kom igjennom en pen vår og sommer. Men så dukket høsten opp. Regn i strie strømmer gjennom hele september og langt ut i oktober. Nedbøren blir stadig mere forurenset og det er ikke langt mellom hver gang vi kan lese om nye rekorder i sur nedbør. Fiskevann dør ut og selv veksten i skog og mark tar skade. Vi vil håpe at menneskeheten snart våkner og stopper forurensningen slik at også neste generasjon kan eksistere på vår klode.

Mye har skjedd mange steder gjennom året. Vi skal ikke komme inn på de store politiske og økonomiske problemer verden har hatt, heller ikke andre hendelser i denne forbindelse. Vi har istedet gjort en avtale med NRK Fjernsynet at de skal ta en kavalkade over dette nyttårskvelden. Men de ber oss selv å formidle en oversikt på lønnsutviklingen på Hunsfos i den senere tid, noe vi så gjerne gjør.

Først vil vi se på hvor mange lønnsreguleringer vi har hatt/vil få i løpet av et halvannen års tid. Dette varierer litt fra avdeling til avdeling. Men generelt kan man si at de fleste avdelinger har hatt lønnsjustering ved lokale forhandlinger minst en gang i løpet av året. Vi er nå midt inne i neste forhandlingsrunde og en del har hatt to justeringer. Så hadde vi tariffoppgjøret som egen sak, det blir nr. 3. I lesende stund (midt i desember) offentliggjøres indekstallet pr. 15 november og vi får regulering nr. 4. (Dette ligger i øyeblikket an til å bli ca. 70 øre).

Så får vi arbeidstidsforkortelse for helkontinuerlige fra 1. januar, og vi får nye tarifftillegg fra 1. mai —75. Det skulle

i så fall bli 5 lønnsreguleringer for de fleste avdelinger pluss en arbeidstidsforkortelse for nevnte gruppe i løpet av 1½ år.

Hva det vil si i lønnsøkning er i skrivende stund vanskelig å si eksakt, da en del forhandlinger gjenstår. Men en økning i fortjenesten med gj.sn. kr. 5,— til kr. 7,— pr. time eller med ca. 50 % over en halvannen års periode fram til 1/5 1975 er nok ikke for sterkt tatt i.

Generelt kan man si at dette nok er en foruroliggende sterk utvikling som selvsagt har sin begrensning i et hvert lands økonomi. Vanskeligheten er å få gjort noe med det. Her på Hunsfos kan vi iallefall ikke gjøre annet enn å henge med i galoppen. Ellers kan man selvfølgelig forsøke å påvirke de politiske myndigheter til å ta i bruk sterke virkemidler for å stanse «galskapen». Nå er det også det å tilføye at «galskapen» er ennå større i andre Vest-Europeiske industriland, om det kan være til noen trøst, inntil krakket kommer. Det er vel egentlig ikke spørsmål om «om det kommer», men mere et spørsmål om «når det kommer».

Noe pessimistisk kanskje, men dessverre nokså sannsynlig.



JULEHILSENER

Hunsfosarbeideren's redaksjon ønsker alle sine lesere og annonsører en riktig god jul og et godt nytt år.

En god jul og et riktig godt nytt år til alle våre medlemmer m/familie.

Hunsfos Arbeiderforening.

Feil i fellesoverenskomsten

Vedr. Fellesoverenskomstens bilag 4 — Sluttvederlag.

I den nylig utsendte Fellesoverenskomst for 1974/76 er det en del feil i ovennevnte bilag. Det er tallmessige feil på side 47 og i første avsnitt på side 48. Dessuten er ordlyden i første setning, punkt 1 under Merknader på side 51 feil.

Riktige tall og ordlyd skal være som følger:

II.

Sluttvederlag utbetales med følgende beløp:

50 år :	kr. 3.000,00
51 " :	" 3.000,00
52 " :	" 3.500,00
53 " :	" 3.500,00
54 " :	" 4.000,00
55 " :	" 4.000,00
56 " :	" 4.500,00
57 " :	" 4.500,00
58 " :	" 5.000,00
59 " :	" 5.500,00
60 " :	" 6.000,00
61 " :	" 6.500,00
62 " :	" 7.000,00
63 " :	" 7.000,00
64 " :	" 6.000,00
65 " :	" 5.000,00
66 " :	" 3.000,00

Ved utbetaling av sluttvederlag til arbeidstakere med lavere aldersgrense enn 67 år, anvendes ovenstående skala tilsvarende, slik at det ved oppsigelse i det siste år før oppnådd aldersgrense betales kr. 3.000,00, for oppsigelse i

det nest siste år før oppnådd aldersgrense kr. 5.000,00 osv. inntil 50-årsgrensen er nådd.

Merknad:

Ved fratredelse etter fylte 66 år skal sluttvederlaget dog ikke overstige den lønn arbeidstakeren ville ha fått utbetalt (bruttoinntekten etter at denne er redusert med direkte skatter og trygdeavgifter) ved å fortsette i arbeidet til fylte 67 år. Hvis arbeidstakeren er sluttet etter fylte 65 år fordi han er syk eller svekket på grunn av høy alder, skal sluttvederlaget settes ned så meget at det sammen med sosiale ytelser, såsom sykepenger, uførepensjon o. l., ikke overstiger den lønn arbeidstakeren ville ha fått utbetalt ved å fortsette i arbeidet til fylte 67 år. Tilsvarende begrensninger gjelder også når aldersgrensen er lavere enn 67 år.

Merknader:

1. Denne avtale omfatter også deltidsarbeidere med lengre arbeidstid enn 20 timer pr. uke. Sluttvederlag utbetales forholdsmessig etter lengden av den ukentlige arbeidstid. For sesongarbeidere anvendes reglene for deltidsarbeidere analogisk. Mulige tvilsspørsmål om avtalens praktisering i relasjon til sesongarbeiderne avgjøres av styret, eventuelt med oppmann, jfr. IV, 3.

Hallo Hunsfosarbeidere

Velkommen innom til en handel når det gjelder

MALING — VERKTØY — REDSKAP — JERNVARER

Vennesla Jernvare & Farvehandel A.s

Hunsfoss — Telefon 55519

Aktivt år for bedriften

På anmodning har jeg forsøkt å komme med noen betraktninger ved utløpet av 1974. Disse er ført i penn slik:

Smeltedigel.

Vi lever i en forandringenes verden, endringstakten er selv akselerende. Endel endringer er så absolutt positive og kalles da utvikling. Enkelte andre trekk i bildet skal vi imidlertid leve med og forsøke å påvirke i positiv retning. Mengden av nye inntrykk er i et hvert fall stort, kanskje større enn noensinne. Vi stilles alle overfor valg, vi er alle underlagt omstillinger som krever sitt.

Fra denne noe filosofiske plattform kan det være nyttig å se på hva som vel praktisk skjer i vår umiddelbare nærhet, i vårt land, i vår bransje og ved vår bedrift.

Man finner igjen smeltedigelen også her.

Vårt lands næringsliv står foran utfordringer og endringer, sprunget ut av nye ressurser, i for oss ny størrelsesorden. Såvel den politiske som den praktiske aktivitet har i denne forbindelse vært stor i 1974, for oss er det kanskje av spesiell interesse å følge treforedlingsindustriens, derfor også Hunsfos' fremtidige plass i vårt nasjonale bilde.

I bransjen forestår det store strukturendringer. De fremlagte planer på Hurumlandet er et tilstrekkelig godt eksempel på dette. Hva skjer så med Hunsfos i dette bildet.

Jeg tror at 1974 har vært, og fortsatt er et betydningsfullt år for bedriften. Vi har fortsatt, jeg tør si med atskillig energi, i den løype som ble trukket opp i vår egen Rammeplan 1972/76. Vi har fremfor alt nådd en tilfredsstillende av-

klaring når det gjelder løsningen av bedriftens ytre miljøvernsspørsmål. Den forestående bygging av gjenvinningsanlegg for sulfitavlut er et resultat av samarbeide og samkjøring mellom bedrift og myndigheter. Den praktiske konsekvens av dette er tilfredsstillende for oss som har vårt virke i bedriften.

Hunsfos har med dette dokumentert sin klare plass også i morgendagens norske treforedlingsindustri, med den klare utviklingsretning som er nedfelt i våre planer og i våre handlinger.

1974 har også vært et svært aktivt år ved bedriften. Vi kommer til å notere nye produksjonsrekorder, f. eks. ved at nettoproduksjonen av papir vil øke med ca. 10 % til omlag 82.000 tonn. Avvikling av produksjon og salg ser forøvrig ut til å finne sted overensstemmende med budsjettene for året, endel praktiske vanskeligheter til tross. De daglige driftsproblemer har påkalt initiativ og kunnskaper hos bedriftens ansatte. Jeg ønsker ved denne anledning å uttrykke takk og anerkjennelse for dette.

Investeringsstakten i 1974 har vært høy. Endel nyinstallasjoner er tatt i bruk, nye og store vil bli satt i drift i 1975. Disse investeringer krever meget av bedriften, i form av kapital og i form av omfattende arbeidsinnsats. Vi har allerede kunnet ønske endel nye medarbeidere velkommen til Hunsfos, ytterligere noen økning vil finne sted i den nærmeste tid fremover.

I det hele tatt synes det som om bedriften er inne i en meget interessant periode. De

oppnådde resultater synes å indikere at vi alle ser en viss inspirasjon i dette. Når alt kommer til alt er det vel egentlig dette som er viktig. Vi skal alle søke etter tilfredsstillelse også i vårt arbeide. Derfor følger også at en bedrifts levedyktighet først og fremst er avhengig av de mennesker som levendegjør den. I den henseende er Hunsfos ikke lenger i noen smeltedigel. Bedriften må vel sies å være i sig — altså ikke på gli — ved felles innsats fra bedriftens ansatte.

For dette, og særlig for vårt virke i 1974 ønsker jeg på Styrets og egne vegne å takke hver især for samarbeidet i år. Jeg ønsker hver enkelt en riktig god jul og et godt nytt år.

Hunsfos 25. november 1974.

Trygve R. Jarlsby.

Adm. direktør.

Fra bedriftslegen

Der oppstår dessverre fortsatt en del misforståelser når det gjelder sykmelding.

Legen har ikke anledning til å sykmelde fra annen dato enn den han blir kontaktet på. Da dette ble misbrukt tidligere, slik at folk forlangte sykmelding fra lang tid forut for legebesøket, er vi blitt pålagt å være veldig nøye på dette.

Føler du deg syk, så ring og fortell om dine plager, en telefon kan regnes som en konsultasjon. Så slipper jeg å måtte nekte folk sykepenger for en periode de har vært syke.

Samtidig vil jeg gjerne innskjerpe at privatpraksisen på legekontoret fortrinnsvis foregår etter kl. 11.30.

Bedriftslegen.

Vi står alltid
til tjeneste!



5 % på kontant handel og ellers mange andre
gode tilbud

Hilsen



Kjøpmannen i Vennesla

Moseidmoen Esso



Vi har til bilen:

BENSIN · OLJE · REKVISITA

og til sjåføren:

TOBAKK og SJOKOLADE

Grunnforsikringen utvides fra nyttår

Forsikringsutvalget vil her orientere litt om Grunnforsikringen fra nyttår.

Representantskapet i Fagorganisasjonens Stønadskasses fond har vedtatt å utvide Grunnforsikringen fra 1. januar 1975. Uføreerstatningen for alle medlemmer som ikke er gift, økes fra 10.000 til 20.000 kroner. Ved medlems død skal det utbetales minimum 800 kroner. Ektefelleforsikringen endres slik at det utbetales kr. 1.000,00 uten avtrapping ved ektefelles død til og med det kalenderår medlemmet selv fyller 75 år. Det skal avsettes 50 øre pr. medlem til et fond som øremerkes til informasjons- og skoleringsformål. Utvidelsene skal ikke finansieres ved kontingentforhøyelse, men av de forventede årlige overskudd — ca. to millioner kroner.

Regnskapene for de første tre åra viser at grunnforsikringen har et overskudd på ca seks millioner kroner.

Dette viser et årlig overskudd på ca to millioner kroner.

Det årlige overskuddet på 2 million kr. som skal dekke utvidelsene fra 1. januar 1975.

De 8 millionene som er opparbeidet innen 1. januar neste år, skal avsettes til et sikkerhetsfond.

I de tre første åra ble det utbetalt vel 41 millioner kroner fra Grunnforsikringen. I tillegg kommer erstatninger i forbindelse med invaliditet og dødsfall som skyldes ulykke. På grunn av ettersleping og påvente av endelig fastsettelse av invaliditetsgraden, har vi ennå ingen full oversikt her. I første halvår i år er det utbetalt

ca 7,5 mill. kroner. Siden Grunnforsikringen trådte i kraft er det altså hittil utbetalt omkring 50 millioner kroner.

Når det gjelder kollektiv hjemforsikring er det foretatt en del endringer både når det gjelder skadeoppgjør og premie. Om dette vil det komme en nærmere orientering i et senere nummer av Hunsfosarbeideren.

Forsikringsutvalget.

Utbygging av Vesøy

I halvårs-møtet -74 fremmet Vesøy's styre forslag om å utbygge feriestedet med ytterligere to hytter. Det blir i så fall hytter av samme type som nr. 4 og 5, og vil bli plassert der hvor garasjen og styrehytta står i dag. Dette vil selvfølgelig koste penger og med utstyr til hyttene vil man kunne anslå ca. 110.000,— kroner.

Finansieringsplaner er som følgende:

Fagforeningens reservefond	kr. 50.000,—
Av Vesøy's egen kasse/overskudd fra brusautomat	« 25.000,—
Lån fra Hunsfos Hjelpekasse	« 35.000,—

Totalt kr. 110.000,—

Forslaget fikk enstemmig tilslutning i halvårs-møtet og hvis alt går som planlagt vil to nye hytter kunne tas i bruk fra 1/5 1975. Vi vil håpe at dette blir mulig, da Vesøy's utlånskapasitet er så alt for liten.



Julebudskapet forteller at:

Guds plan til frelse settes ut i livet

Når vi leser julens evangelium i Luk. 2, 1—14, ser vi at det begynner med en ganske omhyggelig tidfesting. Det skal si oss at det som fortelles har sitt sikre historiske feste. Vi tror at Gud dermed vil ha sagt, at nå overfører han den planlagte frelse fra planleggingstadiet til den levende virkelighet på en tid som han fant beleilig. Og det skjedde i det land hvor Gud gjennom århundrer ved profeter og andre vitner hadde gjort kjent at et enestående under skulle skje. Se bare hvordan det uttrykkes hos profeten Esaias ca 700 år før: «hver krigssko som er båret i slagtummen, og hvert klesplagg som er tilsølt med blod, skal brennes og bli til føde for ilden, for et barn er oss født, en sønn er oss gitt, og herredømmet er på hans skulder, og han kalles under, rådgiver, veldig Gud, evig far, fredsfyrste. Så skal herredømmet bli stort og freden bli uten ende over Davids trone og over hans kongerike. Det skal bli støttet og oppholdt ved rett og rettferdighet fra nå av og inntil evig tid.» (Esaias 9, 5—7).

Gjennom dette og lignende profetiske utsagn hadde Gud forberedt folket på hva hans frelse siktet på, nemlig fred og rettferdighet i et menneskesamfunn, som var reddet fra de nedbrytende krefters tyngende herredømme.

Gud valgte å sette sin plan i verk i byen Betlehem og å gjøre verket kjent for noen få gjeterne på markene utenfor byen. Det kan virke så beskjedent, men Gud viste dermed at han kan bruke uanselige redskap til storverks gjennomføring. Og ser vi det hele ovenfra, så var sannelig him-

melens hærskarer i jubelform! Både lys- og lydeffekter var i bruk, og talen fra de himmelske vesener vitnet om at noe enestående nå var innledet. Ja, med rene ord ble det sagt at en frelser var født, han som var den av Gud lovne redningsmann og hersker av Davids ætt. Om de ville oppsøke ham, så var han å finne som et lite nyfødt barn lagt i en krybbe i en Betlehem-stall. Og med frydefull jubelsang lød det fra den himmelske hærskarer: Ære være Gud i det høyeste, og fred på jorden, i mennesker hans velbehag!

For millioner av mennesker senere er denne begivenhet blitt et grunnleggende holdepunkt i livet. Til den knytter de sin tro på Guds kjærlighet til alle mennesker, som han nettopp viste i dette at: «ga sin sønn, den enbårne, for at hver den som tror på ham ikke skal fortapes, men ha evig liv.» Johs. 3, 16. Og i troen på dette barn, som ble født i Betlehem og lagt i krybben, og som vokste opp som den Jesus der berettes om i Det nye testamente, som kjempet og ga sitt liv i kampen mot de Gudfiendske krefter, — i troen på ham har deres liv fått evighetsinnhold.

Det er da ikke å undres over at vi må feire minnet om hans fødsel. Og når vi påny skal gjøre det i julen i år, så la det bli en feiring som er verdig en slik begivenhet. La fremforalt selve beretningen om Guds storverk få sin selvsagte plass! For når betydningen av Guds under går opp for oss, da vil også våre hjerter kunne stemme i lovsangen til Gud for den store frelse han har beredt for alle mennesker!

Torgny Birkeland.



Med Hunsfos Arbeiderforening gjennom 60 år

Ulovlig overtids- og søndagsarbeide.

Der har jo gjennom tidene vært syndet atskillig på dette område, selv sagt ikke bare fra bedriftens side, men også fra arbeiderne. Til tross for at det oveveiende antall medlemmer i det stedlige fabrikktilsyn er arbeidere, har det vist seg at det ikke hitil er lyktes tilsynet å bringe overtiden ned til det lovlige. Forholdet utartet særlig igjen på slutten av året. Det virket da så meget krasse fordi beskjeftigelsesgraden stort sett ble mindre, og at enkelte grupper og arbeidere nesten fikk monopol på alt overtids- og søndagsarbeide.

Saken er blitt drøftet på flere medlemsmøter, og foreningen eller dens tillitsmenn har til stadighet påtalt uvsenet både overfor bedriften og fabrikktilsynet. Men like galt har det vært.

For å se tingen i sammenheng berettes, at bedriften også fikk lov til, i seks måneder å utvide antall timer fra 10 til 15 for den enkelte arbeider ad gangen, og dette just på en tid — på slutten av 1935 og begynnelsen av 1936 — da det ble lite med arbeide igjen. Foreningens styre tok da også i begynnelsen av 1936 kraftig fatt i forholdet. Fabrikkinspektøren var i denne anledning her og hadde konferanser med bedriften, likesom det stedlige tilsyn henvendte seg i en meget skarp skrivelse til bedriften. Resultatet ble at bedriften meddelte at de i nærmeste fremtid skulle arrangere portvakt og stempingssystem, hvor arbeidstiden for hver mann ville bli lett å kontrollere.

Foreningen har alltid hevdet, at hvis bedriften ville påse at overtids- og søndagsarbeide ble fordelt på alle, så langt praktiske hensyn tillater det, da ville man kunne holde seg innenfor lovens ramme, og skape mere ro på arbeidsplassen. For det høres jo noe bakvendt ut, at en del skal gå på innskrenket arbeidstid, mens

andre til stadighet arbeider ulovlig både overtid- og søndagsarbeide. Men inntil stempingssystemet innføres, florerer den ulovlige overtid nå som før.

Revisjon av Fellesoverenskomsten og spesialtariff.

Denne revisjon har gitt en mengde arbeide uten særlige resultater. Alle-rede tidlig på sommeren gikk man i gang med særkravene. Det viste seg straks at med ombyggingen i ventø som ville omfatte nesten alle avdelinger av bedriften, var det temmelig håpløst og uhensiktsmessig å gå til behandling av særkravene i de enkelte avdelinger. Foreningen anmodet da forbundet om å utvirke at særkravene utsattes inntil man var kommet lengere frem med ombyggingen, så at man fikk bedre oversikt. Der var dog noen av foreningens krav som vi mente kunne opptas straks. Om disse krav forhandledes der i Oslo, men uten resultat. Ved fortsatt forhandling hersteds gikk dog bedriften med på å tilsette en mann pr. skift på hollenderiet uten dog å ville tariffeste ordningen. Herved kom det 3 mann i arbeide igjen som mistet sitt arbeide ved fyllnerfangerne.

Hovedorganisasjonene ble enige om at de andre særkravene skulle utstå til ombyggingen var tilendebrakt.

Fellesoverenskomsten behandledes også på flere møter, og forslaget som gikk ut på prolongasjon med en del forbedringer, vedtokes mot noen få stemmer. Forbedringene var: Feriens forlengelse med en dag til 9 dager, individuelt tillegg for noen hjelpearbeidere og lønnskala for unge gutter.

Da det under forhandlingene om ny fellesoverenskomst trakk opp til arbeidsstans, ble spørsmålet aktuelt for Hunsfos' vedkommende, om Hunsfos ifølge særoverenskomsten ble unntatt i streik eller lockout. Forbun-

Utbygging av Vesøy

Som de fleste vet skal vi bygge ut Vesøy med to nye hytter, men vi vil allikevel orientere litt om hva som skal skje. Vesøy styre begynte tidligere i år å arbeide med dette da søkingen til feriestedet vårt har vært meget stort og faktisk bare øker for hvert år.

Styret la så fram en utbyggings- og finansieringsplan for foreningens halvårs-møte 5. novemger, og denne ble enstemmig godkjent.

Planen er flg.: Bygge to nye hytter, en like foran garasjen, og en der hvor nåværende styrehytte står. Denne skal da rives hvis bygningsrådet godkjenner våre planer.

Finansieringen skal skje ved at vi har fått bevilget kr. 50.000,— fra Reservefondet, lån i Hunsfos Hjelpekasse kr. 35.000,— og resten av Vesøy's egen kasse.

Det er nå kommet inn to anbud, fra Vennesla Bygningshåndverkere og fra Stjernebygg. Disse ligger rundt kr. 90.000,— for begge hyttene. Når dette skrives er det ikke tatt noen avgjørelse om hvilket av disse som blir antatt, det vil bli avgjort i møte 3/12 — Vesøy styre sammen med foreningsstyret.

Når så dette er avgjort skal søknad sendes til Grimstad bygningsråd for godkjenning. Vi har fra tidligere en godkjent regulerings- og disposisjonsplan for 3 nye hytter, så vi tror ikke det blir noen problemer her.

Årsmøte-vedtaket fra i vår om at Vesøy også skal være åpen om vinteren har gjort at vi må sette opp en hyttedo, da vannet fra sanitæranlegget må stenges av om vinteren.

det fortolket bestemmelsen slik, at Hunsfos skulle være utenom. Men Arbeidsgiverforeningen holdt på, at i tilfelle streik eller lockout skulle også driften ved Hunsfos stanse, mens ombyggings- eller anleggsarbeidet skulle fortsette. Etter denne fortolkning av Arbeidsgiverforeningen erklærte forbundet og foreningen, at da skulle alt stanse.

Søknad om tilbygg til nåværende sanitærbygg for dette er nå til behandling i Grimstad bygningsråd, og så snart dette er godkjent vil det bli satt opp.

Dette som en liten orientering og vi vil komme tilbake i senere nr. av avisa med flere opplysninger.

Til slutt vil vi anmode alle som er interessert i Vesøy om å være med på dugnad, det vil bli mye å gjøre framover og alle som vil og kan hjelpe er velkommen.

For Vesøy styre
Audun Ormshammer,
formann.

Kom å se vårt
store utvalg i

Plastryer
Baderomsmatter

15 forskjellige
i stort utvalg



Anders
LOYNING A/S

Telefon 55511

Den første bilturen

Når en skal forsøke å gi en liten beskrivelse av en slik begivenhetsrik hendelse, og om hvordan dette virket, ja, da må en nok i tankene forflytte seg noe tilbake i tiden, ja. For de som er barn i dag, er vel dette med å *kjøre bil* like så alminnelig og dagligdags som det var for oss å få litt mat da vi var i samme alder. Men på den tida vi vokste opp var det vel ikke stort flere biler på bygda vår enn at vi visste hvem som eide dem og hvilket merke den enkelte hadde.

Ja, blant oss smågutta borti leia vår var det litt av en sport dette å stå borti svingen ved jernbaneovergangen og tippe hvem som kom, dette før vi så bilene fyke ut av svingen. De var ikke riktig så stille i gangen hverken motor eller bil slik som i dag. Vi kunne godt høre når det kom en T-modell, pedall-Ford, og til og med kunne vi også skjelve noen av disse fra hverandre. Det var jo også den gang noen som trådte litt hardere på gassen enn vanlig, og dermed bråket det også litt ekstra. Vi hadde i hvert fall ingen problemer med å ta ut han som kjørte Fiat 501, og sjelden bommet vi også når det var en Buick eller en Hupmobil i farvannet. Verre var det å holde en Durrant fra Dodge.

I det hele brukte vi mye tid på å fantasere over hvilken fryktelig fart disse uhyrene kunne oppnå, der de kom så støvføyka sto rundt oss. Og karene som betjente disse farkostene som støvet mest og skranglet verst, var i våre øyne nærmest å sammenlikne med dagens månefarere, og sjåførere, det skulle vi bli alle som én når tida kom.

Vi hørte også av og til at den og den hadde fått sitte på med en av disse fartsfenomenene, og det var ikke fritt for at misunnelsen herjet ikke så rent lite i guttesinnet da. — Men hvordan skulle en oppnå å få en tur med disse fartsvidunderne? Det var ingen som hadde hørt om haiking heller på den tida, ellers hadde vi også sikkert prøvd oss med tommelfingeren slik dagens unge gjør.

Men vi kjørte jo hest, og også det kunne etter våre begreper gå styggelig fort, og spesielt da når vi møtte bilene etter veien, for det var ikke helt ualminnelig dette at hestene var redd sine nye kolleger på transportens område. For oss smågutter var det bare veldig spennende dette med at hestene ble redde, vi tenkte ikke så mye på faren ved at hesten ved å løpe ut, kunne skade både seg sjøl og andre. Nei, til fortere det gikk, jo mere spennende var det. Og en var heller ikke lite stolt når en fikk overta tømmene under eventuelle kjøreturer med hest. Men vi syntes nok det gikk noe trasig smått, da, når en ble passert av disse fartsvidundera, ja, og formelig satt fast i støvskeya de la etter seg. Nei, bil måtte være tingen!

— — —
Og nå tilbake til dette med bilturen.

Jo, det forholdt seg slik at mor, for å holde liv i denne ungeflokken som hun satt igjen med etter at hun ble alene, måtte arbeide med litt av hvert. Det var jo ikke noen trygder på den tida. Blant annet bakte hun kaker og leverte i butikkene. Og til denne bakinga gikk det ikke så rent lite melk,

deriblant også separert melk, og denne måtte hentes på meieriet. Det var ca. 3 km hver vei, og med en 4-liter i hver hand kunne det ofte kjennes drøyt, før turen var unnagjort. Prøv å få en 10-åring i dag til å gjøre slike turer annen- hver dag, uten fremkomstmiddel til hjelp.

Men også på disse turene fikk vi av og til sitte på med melke- kjørera, det var da om å gjøre å kjenne noen av disse kara. Dette var også litt av noen hardinger, etter våre begreper, der de satt høyt til værs på et spann oppe på denne litt spesielle vogna — som nærmest var noe midt i mellom arbeidsvogn og finskyss. Jeg tror for øvrig det var litt av et privilegium, dette å kjøre melken på meieriet. Og det var sjelden at en vanlig gårdsgutt fikk denne jobben. Nei, hvis ikke bonden sjøl kjørte, var denne jobben i de fleste tilfelle forbeholdt stallkaren på gården, og han rangerte nokså høyt i de flestes øyne på den tida. Men, sto du som sagt på god fot med noen av disse kara, så var sjansene der for at du fikk sitte på, og derved slapp noe lettere fra turene på meieriet.

Men så en dag hendte dette store!

Etter å ha praiet et par hestekjørere med heller dårlig resultat, puslet jeg forbi stasjonen. Det gikk nemlig tog, men hvem hadde råd til å bruke det? I hvert fall ikke vi som gikk på meieriet for å hente skummet melk.

Og så, like før jeg nærmet meg jernbaneovergangen, hørte jeg at det var en T-Ford i anmarsj. Jeg gikk litt til side i veien for å slippe monstrumet forbi, samtidig som jeg ville konstatere at jeg hadde hørt riktig. Joda, det stemte. Det var den stormfine røde «brødbilen» fra Kapp, hvor det sto H. G. malt i hvitt på siden, som kom. Jeg skal ikke nå kom-

me nærmere inn på hva vi smågutta sa dette «H. G.» (hardt og gammelt) sto for, dertil er det som nå hendte for fint til at en kan drive noe slags skjemt.

Jo, opp på siden av meg stoppet fantommaskinen, og en fin kar i brun fløyelsdress og lue med blank skygge spurte om jeg ville sitte på. Hva jeg svarte har jeg ingen mulighet for å gjengi i dag, jeg tror helst jeg bare ble stående som et levende spørsmålstegn, — dette var helt utrolig! Men karen kom ut og hjalp meg med å plassere melkespanna mine, slik at de ikke skulle li noen overlast under den forestående ville fart. Og nå viste det seg også at denne karen hadde kjent min far fra den tida vi hadde bodd på Kapp. Far var nemlig formann i stedets første fagforening, og det var derfor jeg fikk denne store sjanse og ære.

Spør om det var en både betenkt og stolt kar som kravlet seg inn og opp i setet og satte seg vel tilrette på skinnkrakken. Det så jo unektelig noe rart ut å sitte oppi en skyss uten noen hest foran, det ble messom så tomt å sitte og se sånn rett ut i lufta og vente på at det skulle begynne å flytte seg framover. Jo, jeg skal si det tok ikke lang tid før det flyttet seg, det staket og ristet, og farten øket slik at gjerdestolpene sto som en vegg langs veien. Og i og med at det ikke var noen sideruter, begynte det etter som farten øket å blåse og pipe rundt øra på meg, og motet var nok heller ikke helt på topp lenger, tror jeg.

Men så hendte det som virkelig overbeviste meg om at dette gikk fort. Dette var jo i den tida da det «virkelig» var militærer oppe på Snarum (ekserisiplass) og etter våre begreper var dette karer som virkelig kunne ri. Ja, vi var nærmest overbeviste om at fortære kunne en ikke ta

seg fram enn disse karene gjorde når de fikk hestene over i ordentlig gallopp. Og tro det eller ei, — vi halte innpå en slik patrulje som var ute på ridetur.

Ja, jeg synes enda jeg kan se hestene og karene da vi passerte dem noe lengre framme, og selv om de lot hestene gå over i strak gallopp, så ség vi sakte men sikkert fra. Sjøl begynte jeg å bli nokse betenkt, for «dette kan da vel aldri i verden gå bra gjennom Wellhågsvingen», tenkte jeg. (Dette var en så krapp sving at den var godt berømt og omtalt

blant alle kjørende kategorier i denne tida.) Men, tro det eller ei, bra gikk det, og før jeg visste ordet av det, var vi framme, og en spennende og uforglemmelig tur var slutt. Og i gutteflokken hjemme levde jeg lenge på å gi dramatiske utredninger om hvor fort dette hadde gått.

Jeg har senere, som en liten skuffelse, fått høre at toppfarten på denne type bil lå på ca. 40 km i timen. Men alt er jo relativt, som en sier i dag, og fortære tror ikke jeg at jeg har kjørt noen gang.

Mads.

Sakset fra bladet:

Helse - Miljø - Trivsel.

Spørsmål fra helse-, verne- og miljøkurset trinn I, Sørmarka,

om framgangsmåten når arbeidstakerne tar opp et helse- eller vernespørsmål på arbeidsplassen.

SVAR FRA LO:

Helse-, verne- og miljøkurset har den 28. mars 1974 tatt opp spørsmålet om hvorvidt den praksis som arbeidstilsynet har lagt opp til er tilfredsstillende. Denne praksis går fram av en brosjyre «Vernetjenesten på arbeidsplassen» som Statens arbeidstilsyn har sendt ut og hvor det på side 12 er tatt inn følgende:

«Når en arbeider vil ta opp et verneproblem vil framgangsmåten normalt være:

1. Arbeideren tar saken opp med sin arbeidsleder. Arbeidslederen skal så uten unødig opphold ta kontakt med verneombudet i saker som bør drøftes eller undersøkes sammen med ham. Fører ikke arbeiderens henvendelse til noe resultat, kan han kontakte sitt verneombud.
2. Arbeidsleder og verneombud skal i samarbeid søke å løse problemene på stedet. Fører ikke dette fram, eller angår

f. eks. saken flere avdelinger, kan saken tas opp i verneutvalget

3. Må saken løses omgående p.g.a. overhengende fare tas saken opp direkte med arbeidsgiver/verneleder.
4. Verneutvalget skal behandle de saker som fremmes av hovedverneombudet og arbeidsledernes representant og forelegge forslag til løsning for arbeidsgiveren.»

Kurset anfører at:

«Dette syn deles av LO. Det beklager vi sterkt.

Vi mener denne praksisen legger opp til at en arbeidsleder kan sile det arbeidet som en valgt tillitsmann er forpliktet til ifølge norsk lov og avtalevernet mellom partene i arbeidslivet.

Vi mener at alle saker i forbindelse med helse-, verne- og miljø saker skal gå gjennom det valgte verneombud som i henhold til bestemmelsene i Ho-



Hunsfos Bedriftsidrettslag

PÅ VEG MOT TOPPEN

**Vi ønsker alle på Hunsfos
en god jul og et godt nyttår**

vedavtalen er tillitsmann. Verneombudene representerer kun seg sjøl.»

Så vidt jeg forstår tar henvendelsen fra kurset sikte på å få etablert den ordningen at alle henvendelser fra den enkelte arbeidstaker skal skje via verneombudet.

Jeg har drøftet dette spørsmålet på et tidligere tidspunkt med lederen for vårt tekniske kontor Egil Ahlsen og jeg har drøftet spørsmålet på ny med ham etter denne henvendelsen fra kurset.

Vi er begge av den oppfatning at noen slik regel om at alle henvendelsene skal gå gjennom verneombudet, neppe vil være hensiktsmessig i alle tilfeller. Vi er enige om at det etter Arbeidervernloven er arbeidsgiveren og denne alene som står ansvarlig for at de nødvendige verne- og helsetiltak blir truffet. Vi er videre enige om at dette ansvarsforholdet bør opprettholdes også for framtiden slik at dette ansvarsforholdet ikke utvannes eller forkludres ved disposisjoner som er egnet til helt eller delvis å velte deler av dette over på arbeidstakerne.

Vi er videre enige i at en ordning som går ut på at alle henvendelser i slike spørsmål enten skal skje til vedkommendes arbeidsleder eller til vedkommende verneombud, mer vil tilgodese byråkratiske enn praktiske hensyn. De praktiske hen-

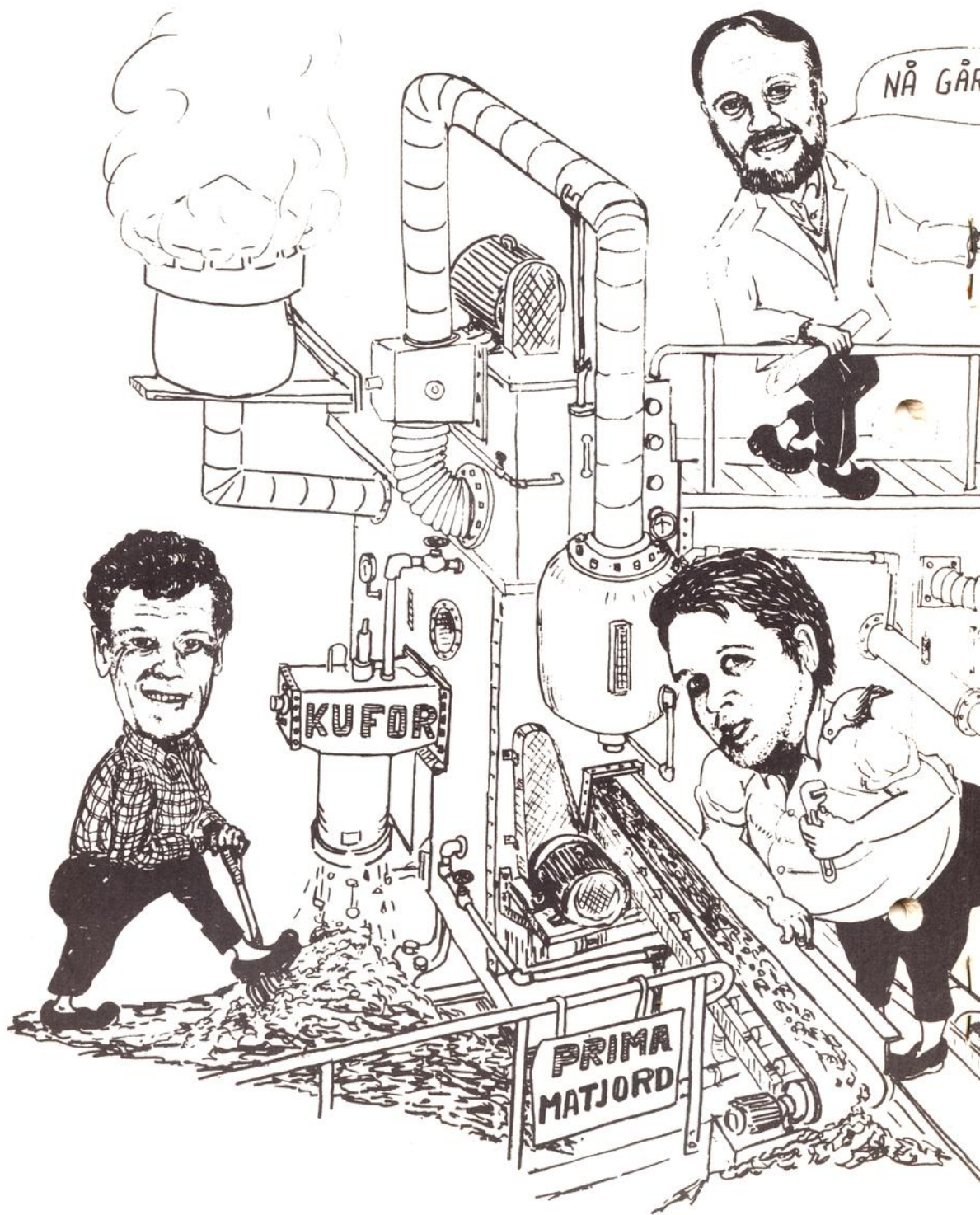
syn tilsier at vedkommende arbeider henvender seg enten til nærmeste foresatte eller verneombudet alt etter hvem det er mest naturlig at vedkommende vender seg til i den enkelte konkrete saken. Det er således ikke naturlig å henvende seg til verneombudet angående et forholdsvis kurant sikringsiltak hvor vedkommendes nærmeste foresatte kan kontaktes like lettvinnt eller endog mer lettvinnt.

Omvendt vil det naturlige være at vedkommende arbeidstaker kontakter verneombudet dersom sikringstiltak bør trefes raskt og vedkommendes nærmeste foresatte ikke kan kontaktes like lett.

Både Ahlsen og jeg er enige om at stivbente absolutte regler om at alle slike henvendelser skal gå gjennom den ene eller annen instans, snarere vil svekke enn styrke fremmingen av sikkerhetstiltakene på arbeidsplassen.

Det som muligens kan innvendes mot den siterte teksten fra Arbeidstilsynets publikasjon er at denne ikke har med noe om de rettighetene som verneombudene nå er gitt i Hovedavtalen til i visse tilfeller å stanse produksjonen. Forklaringen på at dette ikke er tatt med er at brosjyren er trykt i mars 1973, dvs. ca. 3/4 år før man fikk de nye regler i Hovedavtalen.

Olaf Sunde.



R'N BRA

W S JORD & FOR





Generalforsamling i Bedriftsidrettslaget



Møtet ble avholdt 21. november og ble åpnet av Olav Ruud som gjerne hadde sett flere enn de 18 fremmøtte, men ønsket disse velkommen.

Dagsorden ble godkjent og ble som flg.:

1. Beretning.
2. Regnskap.
3. Innkomne forslag.
4. Valg.
5. Anerkjennelse.
6. Eventuelt.

Pkt. 1. Beretning.

Beretning fra styret, skigruppa, trimgruppa, skytterlaget, håndballgruppa og damegruppa godkjent uten merknad. Alle var fyldige og gode beretninger som viser en enorm aktivitet på alle lagets felter. Vi tror Hunsfos Bedriftsidrettslag må være et av de mest aktive i kretsen.

Pkt. 2. Regnskap.

Kasserer Karl Hodnemyr tok for seg regnskapet som viste lagets beholdning i alt. Inntekter viser over 21.000,— kr. og utgifter på 11.000,—. Til slutt et nettobeløp på kr. 10.000,—.

Korte merknader til regnskapet fra skyttergruppa.

2. b. Budsjett for 1975.

Budsjettet for 1975 ble gjennomgått av kassereren. Dette viser at lagets bruttoutgifter vil bli nærmere kr. 22.000,—

3. Innkomne forslag.

Forslag fra valgkomitéen om at der opprettes en terreng- og orienteringsgruppe ble enstemmig godkjent.

Forslag fra Olav Ruud om at der velges et ekstra styremedlem i tillegg til det nåværende styre ble enstemmig vedtatt.

Forslag fra Alf Hodnemyr om at der påmeldes et lag av Old boys (over 35 år). Forslaget ble godkjent.

Forslag fra Gunnar Grundetjern om at vi sender en henstilling til direktøren om kjøp av et apparat til kondisjonstest.

Forslaget oversendt til styret for en videre behandling, eventuelt sammen med legekantoret.

Det skal foretas en mere effektiv publisering av lagets forskjellige aktiviteter og mere bruk av Hunsfosarbeideren.



5. Anerkjennelse.

Det ble tildelt anerkjennelse til de forskjellige grupper:

Skigruppa v/Trygve Kittelsen
Håndball v/Trygve Rosseland
Fotball v/Kjell Olsen
Skyting v/Harald Eidet
Damehåndball v/Mai Britt Dale
Trim v/John Leland
Alsidighet v/Helge Nordhagen.

6. Eventuelt.

Det diskutertes under dette punkt om Kivivollen kunne settes i stand til treningsbane og eventuelt til kamper.

Man ble enige om å kontakte de rette instanser på Vigeland Bruk for å prøve å finne en løsning. Baneproblemet er stort, ikke bare i Vennesla, men i kretsen generelt.

Deretter ble flg. valg foretatt:

Styret:

Formann Gunnar Grundetjern (ny).
Nestformann Ole J. Tharaldsen.
Sekretær Tryggve Kittelsen.
Kasserer Helge Nordhagen (ny).
Styremedlem Kjell Olsen (ny).

Skigruppen:

Elias Omdal, formann
Sigurd Aasan
Karl Andersen
Øystein Lie

Skytegruppen:

Harald Eidet, formann
Arne Lonebu
Kåre Abrahamsen
Tjostel Askekjær
Vidar Jensehaugen

Terreng- og Orienteringsgruppe:

Sigurd Hagen, formann
Helge Nordhagen
Tryggve Kittelsen
Karl Hodnemyr

Håndball — damer:

Sverre Thorsen, formann

Håndball — herrer:

1. lag: Rolf Andersen
2. lag Ivar Hansen

Fotball — herrer:

1. lag Edgar Sakariassen
Oddvin Olsen
2. lag Thorleif Hodnemyr

Old Boys — fotball:

Alf Hodnemyr, formann
Sverre Thorsen

Tromgruppa:

Kristian Tharaldsen, formann
Sigurd Dale

Tingrepresentanter:

Sigurd Aasan (pers. varamann
Elias Omdal)
Harald Eidet
Gunnar Grundetjern.
Varamann O. J. Tharaldsen.

Valgkomité:

Øystein Lie, formann
Elias Omdal
Trygve Ramsdalen



JULEGAVER

SKI:

Madshus og Splitkein.



SYKKEL — SPORT

Telefon 55 558

DAMEHÅNDBALL 1973-74



Husfos damer har i år som i fjor vunnet serien, med bare seire, null tap. Det får en si er en god prestasjon.

Slutt Tabellen ser slik ut:

11 kamper 0 uavgjort, 0 tap, mål 100—27, poeng 22.

Laget består mest av gifte damer som liker å drive håndballsport, men vi ønsker at flere vil være med å delta, for morro er det.

Damene var også med i Nyttårs-Cup i Kristiansand og også der gikk de til topps. Vi hadde også den glede å få besøk av et damelag fra Stavanger, Dreiers forlag. Hunsfos vant med siffrerne 16—0. Vi vil prøve på en gjensitt i Stavanger neste år. Damene har til nå spilt halve serien

for 1974—75 og ligger på topp, med null tap. Vi har mistet noen spillere fra i fjor, men fått med oss noen nye spillere i år.

Spillere som var med i fjor:

Fra mål: Else Engedal, sluttet.

Mai Britt Dal

Gudrin Lian

Ellen Johansen

Else Jensehaugen

Asta Ingebretsen

Aud Ågesen

Britt Olsen, sluttet

Vence Kolstad, sluttet

Kari Juklerød

Vi har fått tre nye spillere:

Randi Fossheim

Alma Omdal

Elin Grundetjern

Sverre Thorsen.

Når det gjelder GAVER
til store og små anledninger, prøv hos oss

 **PRESANGEN**

Telefon 56285

Rett over Vennesla Meieri

HUSK DET STORE UTVALGET VI HAR I MESSING

Fotball

Hunsfos deltok også i år i fotballserien med 2 lag. Ett i 1. og ett i 3. divisjon.

1. lagets sesong har vært godt over middels. Riktignok er ikke plasseringen på serietabellen noe å rope høyne for, men i tillegg nådde vi semifinalen i bedriftscupen for første gang. Her tapte vi 0—2 for Mekkens 1. lag. 1. laget har også i år benyttet nogenlunde samme mannskap som tidligere, og alle har møtt godt fram og vist fin innsats.

Hunsfos 2. lag deltok som sagt i 3. divisjon og greidde seg bra. Plassen på tabellen er kanskje ikke så pen, men på jevnheten innen lagene kan vi se at med bare 2 poeng til hadde 4. plass vært et faktum. Alt i alt må vi se oss bra fornøyd med årets sesong.

Humoret i 2. laget er fenomenalt uansett seier eller tap, og det er kanskje det aller viktigste, tross alt. Det ble benyttet 33 spillere på årets 2. lag (meget bra).

Flest fulltreffere hadde Reidar Sakariassen og Torfinn Arntsen med 4 mål hver, Yngvar Andreassen og Andersen 3 mål hver.

Med dette takker vi alle som har deltatt i årets sesong, og ønsker samtlige velkommen igjen til neste års dyst, sammen med mange nye interesserte.

For Fotballutvalget

Trygve Ramsdalen, Ole J. Tharaldsen.

Bedriftsfotball — sluttstillingen

1. divisjon:

Lærerne I	12	9	3	0	33-5	21
K.M.V. I	12	10	1	1	30-3	21
Brannvakt	12	8	1	3	20-17	18
Sko Klær	12	6	3	3	18-9	15
Handelsreisende	12	5	3	4	21-12	13
Politi I	12	4	3	5	15-10	11
Venneslælærerne	12	3	5	4	10-14	11
Hunsfos I	12	4	2	6	19-21	10
Vigewall	11	4	1	6	10-21	9
Br. Reber	12	3	2	7	5-23	9
Bilbransjen I	11	1	4	6	14-23	6
Posten I	12	2	2	8	11-24	6
Forsvar I	12	1	3	8	11-32	5

2. Divisjon:

Falconbridge	11	8	3	0	20-5	19
Elektrisk Forr.	11	7	3	1	29-7	17
Bakere/slaktere	11	6	2	3	24-7	14
Grafia	11	6	2	3	17-13	14
Fiskaa Verk	11	5	3	3	22-14	13
K.M.V. II	11	4	5	2	16-10	13
Bankene	11	4	3	4	18-19	11
Jernstøperiet	11	3	5	3	14-19	11
Hoie I	11	4	0	7	15-28	8
Lærerne II	11	3	1	7	17-23	7
Kommunen	11	1	1	9	7-29	3
Høivold	11	1	0	10	8-32	2

3. divisjon:

Shipping	11	8	1	2	38-17	17
Øgrey	11	8	1	2	27-11	17
Televerket	11	4	5	2	7-7	13
Asbjørnson/Norgas	11	6	0	5	30-15	12
Bryggeriet	11	5	2	4	20-16	12
Br. Dahl	11	5	1	5	13-16	11
Datasenter	11	5	1	5	11-15	11
Hunsfos II	11	5	1	5	18-33	11
Caledonien	11	4	2	5	14-19	10
Gumpens Auto	11	3	3	5	17-22	9
Joh. G. Olsen	11	1	3	7	9-24	5
Politi II	11	1	2	8	8-16	4

4. divisjon:

Skruefabrikken	11	8	2	1	25-7	18
Maskinforr.	11	5	6	0	21-8	16
Bilbransjen II	11	6	2	3	19-9	14
Sentralsykehus.	11	6	2	3	18-11	14
Vennesla komm.	11	4	5	2	14-9	13
Skatt/NSB	11	4	4	3	12-16	12
NKL	11	4	3	4	17-18	11
Rotator of Norway	11	3	4	4	11-16	10
Kompressorlaget	11	3	3	5	15-9	9
Vegvesenet	11	2	4	5	13-9	8
Posten II	11	1	2	8	9-22	4
KMV III	11	0	3	8	3-31	2

Han Einar hadde vore på slaktehuset med ein gris. Då han kom heim att, hugsa han at han hadde gløymt å ta med seg grisehovudet, som kona gjerne ville ha når ho skulle laga sylteflesk til jul. Han Einar tok telefonen, ringde ned til slaktehuset og sa:

— Om De ser eit hovud som ligg og sleng der nede, så er det mitt.

Nytt utleiereglement for Hytta på Hunsfossheimen

Vi vil fra 1. januar 1975 foreta samme utleieprinsipp som Vesøy, utleien for ferien skjer fra 10. juni—20. august.

Dette skjer fra Vakta fredag 3 uker før leien finner sted kl. 13.30.

Vedkommende som vil leie må senest 3 uker før leien finner sted notere seg i vakta.

Blir det fler leiere enn antall, vil vaktmannen sammen med representanter fra Hunsfossheimens styre foreta loddrekning. Kun en person i hver husstand kan være med i loddrekningen. Vedkommende som vil leie må selv være tilstede.

Ingen har rett til å være med i loddrekningen (i ferietiden) som har leid foregående år. Er derimot hytta ledig har vedk. rett til å leie på samme vilkår som de øvrige, selv om vedk. har leid året før.

Dersom ikke vedk. ønsker å leie

må det likevel betales for leietiden dersom ikke avbestilling blir gitt til Vakta minst to dager før leien begynner.

Leietiden er fra fredag kl. 17.00 til neste fredag kl. 15.00. Dette gjelder for en ukes leie i ferietiden. Hvis den er ledig kan leietiden utvides.

Utenom ferietida kan den som vil leie gjøre dette fra Vakta hver fredag kl. 13.30, tidligst 3 uker før leien skal finne sted.

For jul, nyttår, påske og pinse blir der ved spesielle oppslag gjort kjent med når der skal trekkes for utleie, som regel 3 uker før.

Priser for utleie vil til enhver tid foreligge i Vakta.

En ukes leie har fortrinnsrett i ferietida.

En ber leiere fjerne all søppel.

Hilsen

Hunsfossheimens Styre.

Skal De bygge, pusse opp eller modernisere ?

DØRER
VINDUER
TRAPPER
GLASS
PANELPLATER

KJØKKEN
GARDEROBE
BADEROMSMØBLER
KJØKKENMØBLER
i tre og stål

Vi kommer og tar mål, planlegger for Dem
og gir pristilbud gratis.

SE VÅR UTSTILLING!



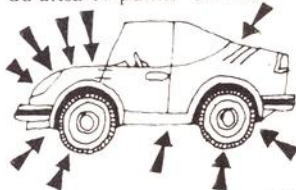
VENNESLA
TREVARE
FABRIKK

Telf. 55 722

10 punkt service 10 ganger mer enn smøring

10 punktservice.

Bilen har en rekke viktige punkter som bør kontrolleres regelmessig. Vi har funnet fram til de 10 viktigste, bl.a. kontroll av motorolje, bremsevæske og dekk. Neste gang du bestiller smøreservice får du altså 10 punkt-service.



16A-3

Alle 10 punktene

1. Motorolje skiftes eller etterfylles.
2. Olje på gear, bakaksel og oljefylte styresnekker kontrolleres eller skiftes.
3. Olje- og luftfilter sjekkes.
4. Clutch- og bremsevæskestand kontrolleres eventuelt etterfylles.
5. Smøring av dynamo, dør- og panserlås, hengsler, låssylindre, sluttstykker, overføring for pedaler, håndbrekk og eventuelle nipler.

16A-1

6. Kjølevæske kontrolleres, etterfylles eller skiftes.
7. Pusserblader og spylervæske kontrolleres.
8. Batteriets væskestand kontrolleres og etterfylles.
9. Vifterem kontrolleres eventuelt skiftes.
10. Dekkene kontrolleres for slitasje og skader. Lufttrykk kontrolleres.

Veil. pris kr. 35.—

Vår
introduksjonspris
Kr. 15.—

Kom innom og se på våre JULETILBUD

Åpningstider:

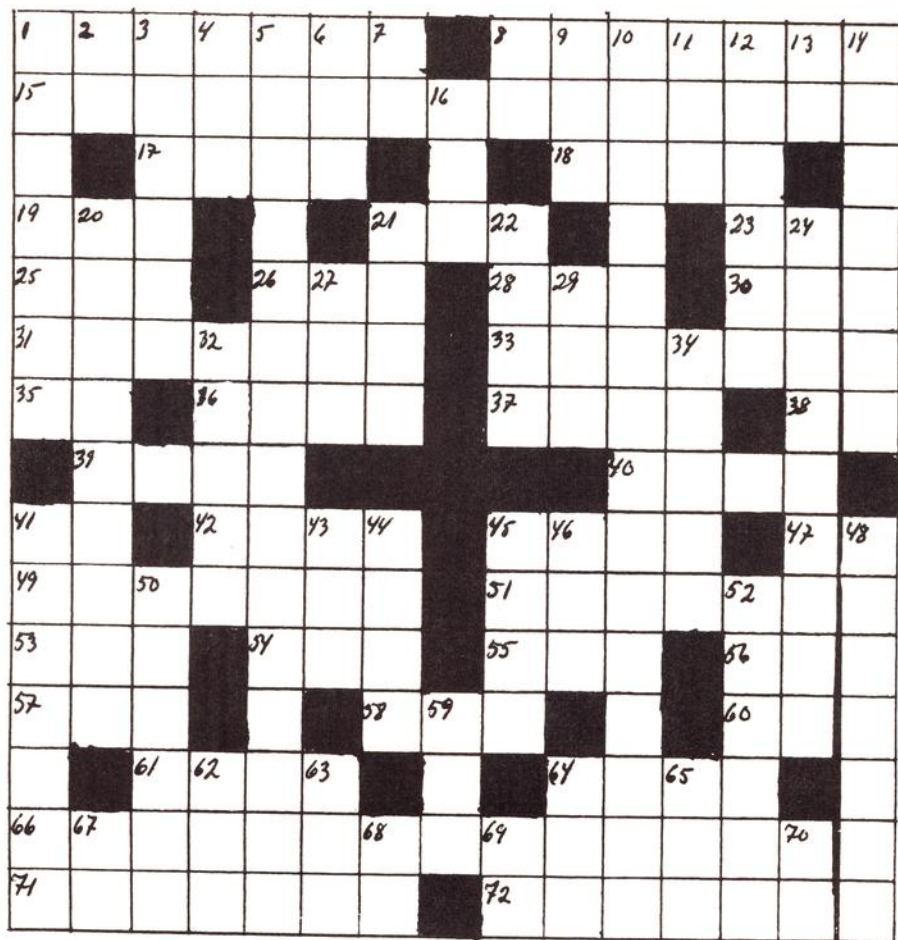
Hverdager kl. 07.30-19.00

Lørdager kl. 07.30-14.00



**Shell-
Senteret**

4700 Vennesla
Tlf.: 042/55 003



Navn _____

Avd. _____

Skift nr. _____

VANNRETT:

1. Svar
8. Benfisk
15. Er du som løser oppgaven
17. Nordboer
18. Vektenhet
19. Struts
21. Estimér
23. Spill
25. Ordner
26. Overfall
28. Svelle
30. Tre
31. Datér
33. Motsatt unnte
35. Man
36. Dåse
37. Vei
38. Lever
39. Plante
40. Forfedre

41. Tinn
42. Bokstavene
45. Tulling
47. Mons Utne
49. Fersk
51. Emballasje
53. Part
54. Tone
55. Fottoy
56. Vitenskap
57. Klag
58. Krev
60. Frø
61. Dyr
64. Dikt
66. SSSR
71. Skapes
72. Har vi på Hunsfos

LODDRETT:

1. Tilbud

Den personlige gave fra vårt parfumeri

TIL HAN:

Brut for men
Brut 33
Tabac original
Pierre Robert
Old Spice

TIL HENNE:

Worth Parfums
Xanadu
Helena Rubenstein Aple Blossom
Aqua Manda

Badesalt - Badeolje - Toilettmappe - Smykker

A.S.
KULØR

Vennesla Sentrum

Telefon 55720

2. Morene
3. Urimelig
4. Fuglemål
5. Har pm 1 og 5
6. Hjuldel
7. Mynt. fork. omv.
8. Titel
9. Forhandler Syvertsen
10. Kjent fjord
11. Fyr
12. Samfunnsklassen
13. Arte
16. Går noe papir til
20. Tysk by
21. Folte
22. Emne
24. Innekt
27. Tre
29. Redskap
32. Koster
34. Ulike
41. Utenlandsk
43. Odde
44. Svi
45. Idiot
46. Sjømann
48. Bortjaget
50. Rom
52. Ordenstall
59. Grave
62. Dyreunge
63. Innta
64. Ildsted
65. Kna
67. Tre
68. Skip
69. Tone
70. Tre

Forsikringer

De aller fleste medlemmer er jo kjent med at det i medlemsskapet i vår forening inngår forskjellige forsikringsordninger. Deriblant ordningen Kollektiv hjemforsikring som er en brann-, vannskade- og tyveriforsikring på innbo og løsøre ubegrenset oppover.

Vi nevner bare dette da enkelte medlemmer kan ha blitt organisert gjennom andre uten at vi har kunnet gi tilstrekkelig informasjon. Ellers vil såvel forsikringsutvalget som fagforeningskontoret være innstilt på å orientere alle som måtte ønske det, når tid som helst.

Hunsfos Arbeiderforening.

Vinner av konkurransen i nr. 2—3
ble: H. Krogh, PM 5—6, skift 2.

Stoff til H A må være redaksjonen
i hende innen 1/2 — 1975.

Det var møte i herredstyret og hett ordskifte. Et av medlemmene satte ordføreren kraftig på plass. Ordføreren ble sint og sa:

— Si meg, er det du som er ordfører?

— Sjølsagt ikke, sa opponenten.

— Korleis kan du då oppføra deg som en idiot? sa ordføreren.



DØDSFALL

Tirsdag 22. oktober avgikk en av våre veteraner ved døden. Viktor Svendsen døde i en alder av 85 år. Vi husker Viktor Svendsen som en traust og flink fagmann av den gamle skole, og som en av våre gode kamerater.

Han kom til Hunsfos så tidlig som i januar 1917 og kom dengang fra Karlstad Mek. Verksted i Sverige. Han ble på bedriften her til han tok pensjon i 1961. Først var han med på monteringen av Cellulosefabrikken og deretter som reparatør på verkstedet. Han mottok Norges Vels medalje i 1952 og Forbundets 40 års merke i 1956. Vi takker Viktor for hva han var for oss og lyser fred over hans minne.

Mandag 4. november avgikk vår kamerat, John Lindberg, ved døden. Det var med sorg vi mottok dødsbudskapet. Vi kunne liksom ikke forstå at dette skulle hende nettopp ham og i en alder av bare 51 år. Vi var vant til å se og omgås en grei kamerat og et fint menneske. Vi føler savnet som arbeidskameratene i Rullepakkeriet gjør det.

John kom til Hunsfos i 1960 og i årene siden da har vi bare hatt godt å si om ham. Vi takker for den tid vi var sammen og lyser fred over John Lindberg's minne.

24. november avgikk Ferdinand Lie ved døden i en alder av 71 år. Ferdinand hadde sitt virke på Hunsfos gjennom to perioder. Fra 15/1 1921 til 1/6 1927, så andre gangen fra 1/6 1946 til han ble pensjonert

19/9 1973. Han var i tida her på bedriften knyttet til papirma-skinavdelingene og det meste av tida som farger på holl.sal 1—2. Vi husker Ferdinand som en aktiv, sprek og spenstig kar. Han var helt til det siste å se daglig ute på vegen, kun avbrutt av en periode da han var syk. Vi takker Ferdinand for den tid vi var sammen og lyser fred over hans minne.

Kontingentøkning

Fra 1. januar 1975 øker kontingenten med kr. 1,— pr. uke for heltbetalende — og kr. 0,50 for halvbetalende medlemmer.

Dette har sammenheng med den indeksregulering som ble vedtatt på vårt landsmøte i 1971. Nå kan det tilføyes at det også har sammenheng med våre vedtekter som bl. a. bestemmer hvordan kontingenten skal fordeles, ved så og så mye til kampfondet o.s.v. Kampfondet får i denne forbindelse heller noe mye av den samlede kontingent.

Forbundet har oppnevnt en vedtektskomité som bl. a. vil se på disse bestemmelser, og det er sannsynlig at det blir fremmet forslag om endringer for landsmøtet neste år. Endringer som da vil gi en rimeligere fordeling av kontingenten til fordel for forbundskassa.





*Kjøp konfekten
til jul hos oss —
vi har alltid nye varer*

Husk Rønnevigs Brus kr. 0,95 pr. fl. kassevis

Karly Nordvold

Telefon 55470

*En riktig
God Jul og
Godt Nyttår*



Lies Manufaktur

Telefon (042) 55 572

Helgekonferanse på «Grenaderen», Evje



Øystein Lie

Vennesla og Mosby Samorganisasjon sammen med Vennesla og Mosby AOF hadde lørdag og søndag 16./17. november helgekonferanse på Grenaderen, Evje. Det var samlet ca. 60 fagorganiserte og kommunerepresentanter fra Vennesla og Mosby m/ektefeller. Sammen med oss var også Vennesla's egen stortingsrepresentant Engly Lie m/frue. Konferansen startet lørdag kl. 10.00 med at formannen i Vennesla og Mosby AOF, Thorbjørn H. Olsen, ønsket de framømte velkommen og gav uttrykk for ønske om et vellykket kurs.

Kursleder Øystein Lie tok da over og redegjorde for kursplanen som var lagt ut sammen med en delikat kursmappe som Vennesla Sparebank hadde gitt sammen med en del reklame-materiell. Han gav etter redegjørelsen ordet til kursets første foreleser Harald Iversen i Vennesla og Mosby AOF som hadde «AOF på lokalplanet» som emne. Det ble her lagt fram kursfolder for å gi en orientering og ellers høre deltagernes mening om hva vi burde ta med av kurs. For som Iversen presiserte, så var vi samlet her for å lære av hverandre. For at V. og M. AOF's styre skulle ha noe å arbeide med så hadde Iversen på forhånd laget ferdig spørsmål som skul-

le gi en meningsytring om vårt videre opplegg, og da spesielt dette som gjelder de fagorganiserte som hører til vårt område.

Opplysningssekretær Paul Nilsen AOF tok seg av neste punkt på dagsorden, nemlig «du og ditt miljø».

Paul Nilsen begynte med å si seg glad for å møte de fagorganiserte på denne måte, videre at samarbeidet med de fagorganiserte skulle bli bedre da dette er meget viktig både for AOF og for samorganisasjonen.

Han tok utgangspunkt i naturen hvor vi henter våre resurser både til bedrifter og privatliv. Nilsen gav en fyldig og god redegjørelse for på hvilken måte vi bruker og omgår våre resurser fra naturen. Dette ble gjort meget enkelt og greit ved at han brukte en flanellograf med forskjellige emblemer som viste situasjonen der ressursene våre ble brukt og omgått. At selv også fritiden hadde innflytelse på miljøet er en selv-sagt ting, der vi bruker våre kjøretøyer i den daglige rutine på innkjøp, eller fornøylesturer. Dette forurenser og forpuster luften som vi puster inn og ut, videre er disse til en viss grad reserveresurser på disse (bile-ne) etter å være utslitt kan smeltes om og brukes på nytt i industrien. Ord som ergonomi ble lansert som et nytt begrep i arbeidsmiljøet.

Det ble i denne forbindelse gitt an-



Fra gruppearbeidet.

ledning til spørsmål innen miljøsektoren. Også dette som hadde med våre arbeidsplasser å gjøre. Her var det klart at lovverket sto som et stengsel for å kunne få realisert det de forskjellige miljøutvalg hadde. Også de økonomiske spørsmålene sto som sentrale ting i debatten, men en kan vel trekke den slutning av det som ble sagt at det stort sett blir gjort mye fra de ansvarlige for å få rettet på skjevheter innen våre bedrifter. Men selvfølgelig er det ennå ting som en så absolutt kan sette fingeren på. Nilsen fikk noen enkelte spørsmål som han besvarte på en tilfredsstillende måte.

Neste post på programmet var: Aktuelle oppgaver for Samorg. i Vennesla og Mosby v/Øystein Lie.

Han begynte med å si at for å få det rette bilde av Arbeiderpartiet så måtte han gå til Hans Nilsen, som jo skulle være den som så avsluttet hadde forutsetning til å fortelle historien fra begynnelsen av.

Arbeiderpartiet ble stiftet i Vennesla i 1910 og fikk ved første kommunevalg etter starten 8 av 16 mandater, noe som må sies å være et meget godt valg. Men før den tid da det hette Hunsfos og Vikeland Arbeiderforening hadde disse 7 av 12 representanter, noe som igjen må sies å være enda bedre. Dette var så tidlig som i 1907.

Ang. kommunevalget i 1910 da vi fikk halvparten av representantene i kommunestyret så måtte der loddrekning til for å få valgt ordfører og varaordfører. Dette endte med at Arbeiderpartiet fikk både ordfører og varaordfører, henholdsvis A. T. Aske-dal og Anders S. Robstad.

Slik kan vi følge valgene i flere år helt fram til 1919 da Bondepartiets Gabriel Moseid ble ordfører, senere også stortingsmann for samme parti.

Arbeiderpartiet har hele tiden fram til i dag hatt flertall om enn noe redusert i de senere år.

Går vi så over til Samorganisasjonen så så ikke den dagens lys før i 1957 på et møte fredag den 29/3—57. Den første formann var Ingulf Rei-



Fra gruppearbeidet.

nertsen med den velkjente «Boa» Henry Tang som sekretær. Protokollen viser ellers at Vennesla og Mosby AOF ble startet 1958 i februar. Altså kan vi si at slutten på 50-årene var en begivenhetsrik tid for fagbevegelsen i Vennesla. Det var forøvrig sekretæren i distriktsstudienemnda, Øystein Rostad Woxeng som redagerte for danning av denne forening noe som skjedde året før nemlig 7/12 1957.

Ang. Samorganisasjonen så har aktiviteten variert noe med en nedgang i 60-årene, men en kan glede seg over at der har vært oppgang å spore i de senere år. Det er nok ikke alle av de tilsluttende fagforeninger som er like aktive, da spesielt Reber Arbeiderforening og Vigelands Bruks Arbeiderforening. En kan nok si at noe overhengig stor aktivitet kan en ikke spore i noen av fagforeningene, da med unntak av en eller to. Dette må sies å være dårlig, sa Lie. Han kom også inn på vår fremtidige feiring av 1. mai i Vennesla. Denne dagen ser ut til å gli ut mellom fingrene på oss og noe bør eller skal vi si må gjøres for å få dagen til å bli det den var tenkt å være, nemlig en demonstrasjonsdag for nettopp de fagorganiserte. Øystein Lie spurte om vi for framtiden skulle ha samling på festplassen og sløfe demonstrasjonstoget, noe han håpet og ikke trodde var tilfelle for de fagorganiserte. Dette var forøvrig et av spørsmålene som ble stilt til grup-pene.

Videre kom Øystein Lie inn på bruken av Samorganisasjonen. Han mente at det var en dårlig bruk av Samorganisasjonen til å få gjennomført saker som var av betydning for den enkelte fagforening og fagorganisasjonen i det hele, så som forslag og resolusjoner. Han oppfordret den enkelte av de tilstedeværende å huske dette, for som han sa så er Samorganisasjonen til for å stå bak fagforeningene i de saker der det trengs til å stå samlet bak forslag og resolusjoner. Han presiserte at dette ikke gjaldt de saker hvor forbundene i den enkelte forening var inne, men saker av mer lokal art.

Vi kommer tilbake i neste nummer av Hunsfosarbeideren med fortsettelse fra konferansen.

Etter at første kursdag var endt med en deilig middag ble det introdusert til lørdagskveld med bl. a. bingo (gratis) for deltagerne, med flotte gevinster og det var noe som var pop. Det var så en kunne ta og føle på spenningen når det var like før

«bingo». Notarius Publikatus, Øystein Lie, var den som sto for trekking, mens Auksjonarius, Thorbjørn H. Olsen sto for utrop av nummerne. Det ble også gitt anledning til å komme på «norsk toppen» under temaet «hver med sitt nebb» og sandelig var det to-tre stykker som prøvde seg.

Det er da rett å nevne den snart 70 år gamle Gunnhild Johansen som bidrog med sang fra sin grønne ungdom, eller kanskje var det barndom.

De av deltakerne som hadde vanskelig for å sitte stille hadde anledning til å svinge seg i «Kosterval-sen». Det var diskotek på stedet som sto til full avnyttelse og den sto heller ikke still fra den starta. Ja, tro det eller ei, men Morten M. greide å slite ut en av partnerne så hun måtte sette seg. Morten fant seg imidlertid en ny og så bar det på igjen så filla føyk.

Kunnskapen ble også satt på prøve og her viste det seg at Venndolene ikke lot seg lure, de svarte så det var en fryd.

I alle deler en vellykket dag og kveld.

Når det gjelder «storhandel» til jul,
besøk da

S-VAREHUSET

I VENNESLA SENTRUM

Vi mener å ha flest tilbud av alle
forretningene i Vennesla.

Kom å se selv!

GOD JUL

Sørlandet Samvirkelag



S S-LAGET



LO's distriktskontor

ønsker de fagorganiserte på Hunsfos

GOD JUL og GODT NYTTÅR

Vi ønsker alle fagorganiserte

en riktig GOD JUL og GODT NYTTÅR

og takker for godt samarbeid i året som gikk

Vennesla og Mosby faglige Sam.org



En God Jul og et Godt Nyttår

ønskes foreningens medlemmer og takker

for utmerket samarbeid i året som gikk

Vennesla og Mosby AOF forening

JULEGAVEN i ÅR



VENNESLAHUS

DET KOMPLETTE HUS MED FULL

INNREDNING I KJELLER.

Venneslahusene leveres helt komplette inkl. tømmerarbeid, snekkerarbeid, termoglass, muring av pipe, brannmurer, oljekamin (enkelte hus med peis), blikkenslagerarbeid, rørleggerarbeid, elektriker- og malerarbeid.



Venneslahusene leveres dessuten med H Panne takstein, teak dører, vinduer med teak glasslister og helgolvstepper i alle rom.



Jeg ønsker tilsendt Deres nye huskatalog.

Navn

Postadr.

Alle hus blir uttegnet av arkitekt og tilpasset byggherrens tomt og spesielle behov. Send oss nedenforstående slipp og De vil straks få oversendt vår huskatalog med prisliste og byggebeskrivelse for samtlige

VENNESLA BYGNINGSHÅNDVERKERE A/S

4700 VENNESLA — Tlf. 55333 — 55714



Nær eller fjernt!

Vi hjelper Dem med alle reiser —
på fly - båt - tog og buss

WINGE
REISEBUREAU

Telefon: 29 145 — Rådhusgate 3

GAVER



Vi har et veld av presanger
til store og små

Skjønnliterære og religiøse
bøker

Gaveartikler, håndvesker og
bagger

Kjempeutvalg i leketøy

Fotoartikler

DE FÅR DET I

Telefon 55 927

VENNESLA
BOKHANDEL



OLAV
GRODØEN

Telf. 55 240

MALERVARER

TAPET

GULVBELEGG

VERKTØY

Alltid godt utvalg i kjøtt
og påleggssvarer

Thoralf Fredriksen



SLAKTERFORRETNING

Telefon 55621 - 4700 Vennesla



asina

billigere? ja!
bedre ???

kjøp en kasse og
smak selv

asina
-FRISK SMAK FRA SYDEN
Rønnevig



Godt utvalg i frukt
til Jul i
fruktbutikken
på Moseidmoen
Ellers alltid brustilbud
Kun: 0,95 pr. fl. i kassevis

Odds Frukt og Sjokolade



Vitsekroken

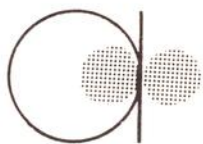
Ei knipen kjerring gav ein gong bort ei brødskiye til ein farande fant som var innom og bad om mat. Han tok skiva, og så kneip han ei avis som låg på bordet og gav seg til å pakka skiva inn i henne. — Kva er det du finn på? skreik kjerringa. — Det er avisa frå i dag og eg har ikkje fått lese henne! — Det får ikkje hjelpa, svara fanten. — Når du er så grom at du gjev bort noko, så må det inn i avisa.

Det var fotballkamp på Moseidmoen og som vanlig var publikum bedre bevandret i fotballens regelverk enn dommeren. Etter en del avgjørelser som ikke falt i publikums smak var det mye skråling fra sidelinja. Da dommeren blåste for et tvilsomt offside sprakk det for en kar: — de vakkje åffsaid, ditt kålhaue, å he du øyane henne?

Dommeren ble sint, går bort til ham og spør: — Si meg, er det du eller jeg som er dommer?

— Hør an, hør an, nå vett an ikkje det heller.

Våre unge poder har ikke i dag den samme respekt som vi hadde for lærerstanden. På en av skolene i Venesla sa en elev til en annen: — han (læreren) må være tvilling, for et einaste menneske aleine kankje være så dom.



BOK- OG OFFSETTRYKK
FORRETNINGSTRYKKSAKER

aksidenstrykkeriet

VENNESLA



Gud Jul



Aktiv

Ordnet

Fritid

Voksenundervisning



Økonomi for hele familien

Gaven til:

Dame:	Nattkjoler Velur	fra	39,50
	Acryl genser	"	54,00
Pike:	Morgenkåpe st. 6-14 år	"	54,00
	Nattkjoler Velur st. 4-14 år	"	36,00
Baby:	Strikkedresser st. 1 år	"	42,00
	Kjoler st. 1 år	"	52,00
Utstyr:	Pledd	"	36,00
	Sengesett 3 deler	"	129,00

STORT UTVALG I FROTTEHANDKLÆR

Gutt:	Acryl genser st. 6-12 år	fra	24,50
	Fløyelsjakke m/for og pelskrave 6-14	"	981,00
Herre:	Gensere Shetland ull	"	69,00
	Herre Coat i Acryl m/for og pelskrave	"	360,00

Stort utvalg i TEPPER

